BIBLIOTECA
Centrală a „Astrei"
SIBIU
C.M. 2

BIBLIOTECA
Centrală a „Astrei"
SIBIU
*
Inv. 2

K 424/909

сѹсто

кг, С: ѩшо брата: гнѣ
кд стго м: арі.ф.н,
ке С: м: мѧкїа гматрїа,
кѕ Сфѣтѣль маріа м:
дмитрїа
трѡ: гла г:

Прѣтнѣ рѣвдь порюлі ме
кнѧзрі, ті афлѣлѹмѣ
марі аѹѣторю рнебоі,
бпрѹтнѣ прі пѣтѧнѣ, ді
кѹ сѹрпатрѣ фїѧлѹ лїі,
шѧ прі ннітто рѣтѧрнѣ
лаѹді катѣ. аша
сфнѣ

BIBLIOTECA ASTREI
(Asociațiunea pentru lit. rom. și cultura poporului rom.)
Centrala Sibiiu.
Nr. 8274

гѫ при хїдмїнїѣ, ѩдъръжа
сѧ ѩмїн марїмїлѫ.

Кондакъ, в

Кѹпворѹль ѩнцїлѫтѣ
дїмїтрїе, ѿ подобїе дѹхї
ѣ бїѣрїка. Царїцѧ
дѣ цїнѣрї ѩ бїрѹїтѣ. П
фїрѣщїчїтѣ цїлѣ ѩбїтѣ
мати кѹрѣтїрїрѣ ѧчїлѹ.

Слѣдїнїкъ, і

Дїчїѩфлїтѹлїтѹ чїл
дмїнїѣ, шїнївїнова
дїпѹрѹрѣлаѹ дати дїмї
трїе, ѧрї лѫка ї ерїлїмѹ
чїл

тель чрьскь, а кажрꙋ ꙁн
дꙋрн сьнть ѿ фрѣшꙋдате
дꙋ прѣчстїтнтн мажꙋле
лꙋн дмнꙋєꙋ члꙋнївꙋ.
а ѿ шн трꙋтꙋль тажꙋ чл
пажтнмнторю шнѿтрꙋ
то чїстїй шнслажвї: іса
іса ачаїтїй іскарь гаїтн пре
пажмьнть. вїнїїторю
нꙋ дꙋшьрта дꙋмнꙋнн, вї
дꙋкьторю дꙋнеꙋстїцꙋ.
ѿтрꙋ іскарїотꙋ алертьть лꙋ
тажмь дꙋнрі. пажꙋщі са
менїй нї четь мажрість ѿ

ЛЮНА

ѳ҃ тріюдо лаудать, день
вала врьмашило, ісаіла
чеай ѳ дъръжипре ісьтрьхс
челачеті прослави.

кг҃ Сто҃го ма҃нка: Нестора.
кд҃ Ст҃ѣ м҃: Тріїтїа Іисоуплп.
ке҃ Стїѧ м҃ч: Анастасїи.
к҃ Ст҃ѣ м҃кь: Зиновїа
ка҃ Ст҃ы а҃пла: Стахїа.

ЛЮНА

Люнїи поеьрїе ѳрь і҃. дезн҃.
дезн҃ ї҃. ча: нощь. ді҃
і҃ сфщїїи фьрьдьарунїть:

Аістаръ ръмасе врѣ фіцпоу
нїїнлуй домнеск, ши проро
ведуїрѣ мынтуїрїї ѡ мінї:
фіесѣрікалуй домнеск але
фічоарь сѣ арѣтѣ. ши пре
Хс ѣнцель вістѣцїтѣрорь:
аїеїѣ шинонї ку глаасїстрі
гѣ. бѣкурѣ-ти пентрѣ со
котрїї чїдїторюлуй.

Ко: гла: а

Бесѣрікаче прѣкѣратѣ а
мынтуїторюлуй, кымара
чѣ де мулте прецї шифічорі
ца, Сфїнтуль вїстїерю,

ам

Аста тоте

а̑ главеи̑ лѹи̑ дмѝхъ. а̑стъ
сь а̑дхи ф̑ бѣрка дмѝѹлѹи̑,
бѹнь дарь дѹкѣнь ф̑ трѣхѹнъ
кѹ дмѝхъѣскѹльдхѹ; тре ка
лѣ̑ кѣнтѧ ф̑ цѣрїи̑ чеи̑ дѹне
хъе̑ри. а̑чѣѧ ꙗ̑стѣ оу̑бри
рѣ чрѣкѧ. сл҃ ї҃ гл҃ и҃.

Дѹнѧпацѣрѧта невастѧ
дмѝхъѧ̑скѧ вѝрѹи̑тоаре. ве
нѣшь ф̑ бѣчѣрка дмѝѹлѹи̑.
сь петрече ф̑ сфѝта сфѝцѣ
ло̑, кѧчѣѧ чѣ є̑ цѣи сфѝцѣ
тѧ. а̑тѧхѣ шѣ гаврїи̑
фѹтрѣмѣ̑, кѣтрѧтѣ ф̑

тре

трꙋто невѣновата. хра
нѧ адꙋкалꙋ цїи. тоатеѵѣ
тѣлѣ чрєцѣи сьмрарь. пре
вѣнꙋ пре дꙋхꙋ сфѧтꙋ р
трꙋтѣнѣ сьлышлꙋнїдꙋє,
чѣмѧ чєцѣи прѣ кꙋратѧ ѿ
невиновата. іѕарѣ єцѣи
р чрєюшѣи пре ѣмьнꙋ сь
вѣтрѧ. маркалꙋи дꙋнє
ѕьꙋ, мьнтꙋѡцѣи нѣмꙋль
нострꙋ.

кв Сто апла. филипо:
кг Сто ѕі: афлохїа.
кд С мѡмїѡрькꙋрїа ѡісатерѣ:

прꙋ

КЕ Прпⷭ҇ѳ ѻ҃ца нашего: климента.
Кѕ Прпⷭ҇ѳ ѻ҃ца нашего: Аѳанасїа,
Кз Ст҃го мч҃: Іакова персиѧнина.
Кѝ Ст҃го мч҃: Ѵлиарха,
Кѳ Ст҃го мч҃: Парамона.
Л Ст҃го апⷭ҇ла: Андрѣа первозванного.

ЛХНА ЛХИ ДЕКЕ:

Арі лѧ. дїсѝ: ..ѧ зи ѳ. чл҃:
ѡпⷭ҇ѳ ЄІ.

А Ст҃го прⷪ҇ка: наѹма.
Б Ст҃го прⷪ҇ка: Аввакѹма,
В Ст҃го прⷪ҇ка: Софонїа,
Г Ст҃ѡ мч҃ца: Варвари,

пр҃ѳ

· ИЮНЬ

є Прп сщанѧ. Сав сщмо:

ѕ Сѧ Николае

трⷭ: гла. д.

Ѧ дпрєпѧторюль крі дн

цєй, шпкпть бльндѣцїлор.

шпрѣвѣцїторю декврьцїїе тє

арьтѧ дмнѹль тврмєй сал.

пєтрѹ лѹкрѹрилїталє чѣле

адївьрать, пєтрѹ ачѣїтѧ

атоліпшїк кѹїѹрѹмнїѧ чѣ

ле богатє, шпкємрєнїѧ чѣ

ле рѣналте: Пєрїтїлїпорѹ

Сфнцїторюле Николає.

ролтѧ прєхс дмнѹєѹ сємнй

Ка

тжнікъ ісфлитилноа стрі,

ЛЖ ГЛА.

Ѧ мулнкіи фжіешь архїрі
сфнтінікжлаі, ісъ єжлїи
лжпхе прѣкжвісаісіпаннн,
пжішіи ісфлитжль тїтрх
сіамнїнтьнї, шіи мїтжнїй
прічіи нівановаціи дїи моаті:
тїтрх аѣлі тіі арїтаї мар
таннікъ даржлжї дмнїхъ
єісь, ГЛА. Г. ГЛА. Ѕ.

Прічілачіи рїбжнарі сфнціи
лаі, шіи пірїціла фрїтѣціі.
нвадімнїжіи, шіи крідїї

чошилоръ фолоіи торюма
ръ. а дꙋнацнь ю вѣторн
ло дєтрꙋнї. ісꙋ похвала
ісьнтѫрило сльꙋдѫмь
трьнїь: бꙋкꙋрьтеи пѣзн
торюль мѝрѣнило, шп
рїтьи шєзьторю чїстї:
шнєтьлнь ні кльтї. бꙋ
кꙋрьтеи єфѣшнїи прѣ лꙋ
мнатеи. карєлі лꙋмнєзї
кꙋмнꙋнї марцнтілі
лꙋмїи. бꙋкꙋрьтеи чєлор
рьтрнѫѣцн дмнзьмєкѫ
лꙋкꙋрїи. шнєило сєнцꙋн

ѕ наѹ҃ти двѡ҃ ѥ҃ ѵ҃ ѵ҃ ѳ҃ ѳ҃ ѳ

чель дѣ҃: дмнѣ мѣрпрїцїе.

ко: гла. с. по: два дѣ:

Ѧстѫпи фїлоарапащѣ пре
чель не кѫпрнсь. шнтьмѣй
тѫль адѫчи челѣ не а пропїа
пеирїръ. рцерїи кѫ пѣто
рїи, кѫ славѫ рль мѣрѣнсь.
ѣарьфїлософїи. кѫлто
рѣнсь кѫстѣсоа. кѣнтрѫ
ной сѫнѫнсь прѫсь тнѣрь,
дмнцѣѫ прѣ вѣтнись.

гла. ѕнсь: гла. ѕ.

Ѧвгѫстъ бнрѫнѣ сѣгѫрь
прѣтнѫмѣнтъ; мѫлте р
чнѣ тѫрнѫ сїамѣнтларь.

кѫ

Ѳнтїзнїй ѳ. ѕ. прѣдѣ
Ѳнтїзнїй ѳ. ѕ. прѣдѣ

кѹпинии, шнсфнцїѧта
сменнїдѹте дїпрѣкѣрата.
дѹнезѣнрѣ чѣмѹлтѧ
ї долнло ѣрѹшинѧ, шнсѹ
сїрїтѣрѣцїе лѹмѣкѧ фїнї
четѣцнле. шнрїтро бї
рѹнре а дмнѹѣнрїї ісрїхѹ
рѣ лїѣїле. шнсѧкрнїрѣ
сїамїнї кѹпорѹника лѧї
ісїарь. ѩрѣнонї ісрїдїчо
шїї нѣмѣ ісрї кѹнѹмеле
дмнѹѣнрїї, челачетѧї р
трѹпа дмнѹѣѣль нострѹ
марїї мнлатта дмнемѣрї
рїцїе. Кѧтїа ваїїн ла

на

дѣнь:

пѣсня лѣн хс: пѣсня

а: гла, а, ірмо

Хс гаѹ нѧѩсѹть мѧрцѹнѹ,
хс дѣвѣрю тьмпнѧцѣль,
хс прѣть мьнть рѣнѣцаѣ,
кьнтаци лѣн длтѣъ то
пьмѣтѧнїѣ. шнкѣвеслїе,
сѣкѣть сїамѣнїѣ кьгаѹ прослѣ
вѣть. а глть ірмо:
Мѣнтѣн бѣрѣнѣторїо са
мінїѣ мнѣѹнь фѣкѣнь: шн
валѣрнлѣ мѧрїѣ чїѣ рошїе,
дїдмѣлть лѣѣ сѣка, шн
кѣвое гаѹ нѧѩсѹть дѣфїгоа
ра,

ра, ісьрарь р бльтоарецепрь
черю пхи ноаса. прекарем дх
пь фіїнїць. а ісѣмнѣтать
лхи, шидіпмїтаннмьрї.

Пѣсна, є. Ірмо

Чела чіах нѧікхть дѣлаѣ
рнителе, маі наїтіі дівѧ
фіїоль нітхтре. шіі р вре
мнле дѣапоі, дїфічоара
сах р тірхпа фьрь гьмѣцѧ,
лхі хс дмїцьх гьн кѣтѧ.
чела чаїрьдпка кредїца
ноастрѧ кь сфїть є дмне.
Іірмо. Вїпно кѣтрѧ кѣтар в

дкї.

пѹтрецѹне, пѧхнивыть
матѧ прїтѣѧчилаѧ нъ
кѹть. ѧлть ірмо
ѿ нотьнъ їѡна ѿ оуда
мѧрїи, срѣтаѣвїи ѩ
вїворѹльсьль потолщи.
ѩ сѹвытѧмѧтѹль ісѹ
сьрата мѹнтторюлѹи.
ісьнтавою ѧлѹи хс пїрѣ
торюлѹи дерьѹтѧщи,
дїграѣѧ сьвїи ісѧтрѧ
ѧмѣлѣне. пѣнїе ѯ. ірмо.
Коконїи чи крискѹи ѿ
крїдїць вхнѧ. ісарїи по
рѹка нїкѹратѹлѹи ихо

Отче Фнїсеѧ мнїтѹ ѩ сѧ. ѯ. ірмо.
Аѧстрѹдѧт ѩ мѧтрѣ ѩ тѹдїа ѧта
Ісѹ

бътарь рѣгамъ. дечертарѣ
фокулѣ нѣцьтемѣрь. че
прѣмилокъ дѣпарыта ши
кьита. бине єци кѣвѣ
та дмнѣзъулъ Пърнѣци
лоноцри. лѣтъ ірлю:
Коконїи чи трашї кѣ
дратоїте апрѣзнѣдѣіе.
фърь дѣнѣмърь сѣісьрьрь
прѣ рѣпьратѣлъ, ши тоате
мѣнїле кредїцї рѣле дѣ
лѣбѣвьтъ мѣтоаре, дѣка
рїи нѣцъ атїи фокулъ челъ
мѣлтъ. бирхїторюлѣ гръ
нїдъ. рѣвѣтї бине єци кѣ
въ

дєкї.

вынта. Пѣсня ѕ. рмо.

Минуни прѣмари адъ тъ
торюлуй дероаш. ѕ кѣ
пуй кѣпуль кѣ торюлуй.
кѣ прѣтинерїй чѣ карїй
луо пуй арсе. кашй
фоксуль дмнѣзъпрїй нуар
ѥ пынтичель фічоарѣ прѣ
кареа трѣ ку, пїтрѣ аѣ
кѣнтаѣ стрїнѣ. бїне
ѣ кѣвїнтѣ ѣ прѣ дмнѣ
тоатѣ фъптура, шнїѣ
ѕнаце ѕвѣтї. Ѕнь рмо.
Пъйтїчиле фічоарїй чель

не

ПЕСНА

не арь ѿ кентꙋрьль тинє
рїи, карїи єра ѿ фокꙋль
чель де де мꙋлть, ѿ ѥ̃тинъ
нацьрѧ чѣ май прїꙋ.
шнаѣстѧ а̃мѣ доаѡ фь
кꙋрь сѫ минꙋнє. рьдикьи
прїсїамїн кьтрѧ кѣта
рє дарꙋль чель бꙋнь. Припѣ.
Мърѣцїє сꙋ флєтꙋль мїєꙋ
прє ѿ пьратꙋль х̃с, карьле
гаꙋ нькꙋть ѿ въртоть.

ПѢСНА, ѳ.

Тайнь тпрєнїнъ възнѣ шѧ
прѣслъвитѧ. черюль фьсь
дꙋє пєцьрь. Єслиль ѿ кѣ
ль

сѣ, гарьной нечитать
стрітаѧмь, главѣ лѹ
дмнѹьѹ ѳітрѹ чій де сѹ,
шп преп ѧмьнть пачі на
шп ѳітрѹ ѹ замінп бѹ
ѧмѧ врѣре.

ісѕ Събо прѣстѣп бцп.
ісѕ Стго первомч: гархїдїа
конь стефань.
існ Стпй мнкь: в, тмѣ:
ісѳ Стїѡ мнцп: ефтїінй,
л Стїѡ мнцп: анпїїп,
ла Прп: мелапїп рѣлѣнпй.

ЛУКА

Євангеліе Але́ла. дезнме
рзи ї. чаєри, ши
полатма. ді.

А́ тъмрѣ ѿпрєдѣлъ а дмнх
лупо ісхе. Трї гла, А́.

Ѿтрꙋто пьмантꙋль, єши
вѣтмта, кь дѣкьлꙋарх
кꙋвъитꙋтьх, кꙋкарє ѿ вь
цаши дєвꙋнъ кꙋвїнцъ, фи
рѣ житора чєьнть сꙋ лꙋ
мпаши, ши сꙋвѣчаюрє
лє тѣлєсꙋмєнцрє лєѿ фрѣ
шицаши, Сфнцтрєѿпьръ.

тві

тѣнка чє єфи пьрѫти прѣ
кꙋвїѡаѥ. роатѫ при хс
дмꙋхъ, свдѫрхꙋанка поло
марьмтлѧ. ко: сл д.

по: вънитѧ на ирмъ:

Ѹлачтаи арьта протѣаш
чѣ нєклъттта авьѣрєчїи.
дьнь тꙋтꙋро богьцїє нєадь
вьнтѫ, чєлора чєсть пре
пѧмьнть. рємьнь дхнкꙋ
алєтаѥ рвьцьтꙋри, мо
цнттоpюѥ вагнлїє.

сл ѩнть: сл, ѕ

Прѣкꙋвїѡаѥ, карєлєан фо

р ѧимнѣторю ѧ рцѣлѣчѹнѣ,
прѣтоцѣ карїй сѧнтѣ, карѣ
лѧ ѧїсокотїй рвѣцѣтѹра
морцїй соцїѣ кѣтрѧ ѧмѣнѣ.
вїаца сѹтрѣкѹшѣ рку
вїцѣ. кѹкѣнѹрилѣ чѣлѣ
трѹпцѣ, кѹ оустѣнѣла
сѹпрѣрїй тѧй рѣкырїй, шѣ
кѹ рвѣцѣтѹра чѧ ѧмѣнѣ
ѣсѧѧлцїй, чїстѧ чѹфлѣ
пѣскѧ сѹпѣчѹшѣ нѣвѣрѹ
тѧ, кѹ богацїѧ лѹкрѹрѣ
лорѣ бѹнѣ. тоатѧ мцрїшѹ
гѹїрѧ чѣтрѹпѣскѧ сѹпѣ

кашь дхлхи. пїтрх а
тѣх ѡїрышт лхмх шнтрх
пхль шнпрі цїнторю де
лхмі, стхнь ѿнайтѣлхї
хс, тѣрі ѡфлшілѡ поадрі
марі мплх,

в прі прадїво просѡрнїн,
нїто сї на: сілвестра.
г Сто прїса: махїл,
д Сьбо стїй о. апль,
є Сто мнка: ѳі ѡпїта,
и ѳіопи.

ѕ Ботісхль дмнхлхи по
ісхс. тро: гла. а.

Ѿ трꙋ і҃ дань ботꙗ҃ дꙋ
ть дмне. ѿ кнѧжюнѧ
трїй ꙗ҃ арьтѧ, кꙋ гла
ꙗхꙋль пьрїѩтелꙋ мьтꙋрн
ї҃ѧ, нꙋмнѣ прьтнѣфїю
ю҃ѣ: шн дхꙋль ѿ кнѣ дь
порꙋ҃ѣь а҃ дївьра тѧрїѧ кꙋ
вѣтелорь. а҃ рьтатꙋтѣ
х҃с дмне. шнлꙋмѧ а҃ н
лꙋмна славьцїе. ко: гла, д.
Ꙋелачїте а҃ рьташь а҃ тѣ
ѿ лꙋме, шнлꙋмна та
дмне ꙗ҃ ѿ ї҃ьмнѧ спрїнот,
ѿцїлїцѣїрї прїѩчьтелꙋ

дъ

Тівар

Дъ. вінт шиів арьтаулу
мпнъ ш апропіатъ.

Слава тінъ. Гай, ь.

Плікашь капуль фнай
тъ алртъторюлуй. ши
ай чровить капітлиш
пілорь, вінтай фрь
пцуітлі. Іоданнулуй,
шілумпнашіпоатъ фъ
търнле, ісаіть слъвъіцъ
мьнтуйторюле, лумп
нъторюль сх фліті ло ноа
стре:

Катавасій Ла ботіцъ
до

Лѣна

Дмнѣ лѣ ноїтрѣ ІС ХС:

Пѣсна а. Ірмо:

Де ісоперитаѣ фѣнѣдѣль
адѣнѣкѣлѣнѣ, шѣ пре аѣ
сѣнѣ гаѣ ісо пре оуісатѣ.
ртрѣ кареісѣвѣдѣ пре
врѣмашѣ, тарѣ дмнѣл
ррѣбоае ісѣ просѣ.

Ѣнѣ Ірмо:

Калѣ марїнѣ чѣлчеѣ р
вѣлѣ ісѣ тѣме, оуісаѣ
сѣ арѣтѣ прїнѣмнѣ пре
їнѣлѣтѣ. гарѣ адѣнѣ
мѣ гѣ мохорѣтѣ тарѣ р

нс

неѩ сѡрпле єгѹптѧнї
лорь. мормѣтѹль ѧцїрї
нѹть кѹ ѧпѧ. пѹтѣрѧ
чѧтаре, ѧдѹрїтѣ бїрѹї
торюлѹї. пѣїнѧ є.
Дмнѹль карїле дѧ ѳїтїра
цїлѡ поцїрїтѧрїї. шї ѳ
нїцї корїѹль хсѹлѹїсї.
дї фетоарї ї пѧскѹ. шї
лаботецїне вїнї, дїрїтї
ѧчѣѧ кредїїтошїїнѧстрї
тѧ, нѹѧїте сфїнї ка
дмнїцїѹль нострѹ. шї
нѹѧїте маї дїрїтї дїтї
не

лѹна

недмнѣ. дмть ірміа:

Карїнѣмь дѣлгать дѣла
цѹрлѣтѣлѣ дѣдѣмѹлть. ка
рїн ерамь мїкарѣлїѹлѹн
ефѣрьма кѹдїцїн. сѣнь
бѹкѹрьмь шнь дѣшки дѣ
ростѹрлѣ, рплѣтнѣ кѹ
вїтѣ, дї кѹвїтѣлѣ кѣйтѫ
рїн кѹкарѣшѣ рдѹлчанѣ
дѣланоѝ дѫрѹйторюль.

пѣна, д.

Ѧѹѕнтѹлѹ дмнѣ глаѹль
тьѹ карѣлѹ ѹ. глаѹ
члѫчѣтрѣтѫ рпѹтїѣ,

кѹ

кльнѣ-тѹна стрѣ а҆пѣмѹлѣ.
мѣртѹрнстнѣ фїѡлѹ тѣ;
кь ѿ ѩ҆ стрѣ ѹтоалѣ, ѩ҆
кѹ дх҃ѹль стрѣтѧ, тѹ
ѩ҆ хс҃ѣ ѩ҆цїлѣтѡнѣ дх҃ѣ
ѹьѣнѧ ѡ҆пѹхтѣрѣ. Ірмо:
Кѹлѹмпа вїдїрїнїй де
тапѣ стрѣлѹтнѣ. кь
та прѣкѹль ѩ҆ноѩрѣ пѣ
мѣтѣнлѡ, кльтнѣ
слѣ-кѹ дх҃ѹль стрѣта,
а҆рѣтѣнѣ ѩ҆стрѣѹтарѣ чѧ
нѣтѹѣ а҆кѹвѣнтѹлѹ.
кѹ карѣ ѣсфѣрѣ мѧ цѣтѣ

рѧ

рѧчелопѹтѧнїи. Лѣна є.
Іс рѣчьторѹль вїщїи. ка
ре вини ѥ дѣзлѣцї ѡ тїи дн
рѣ, алѹи адамь чилѹ дн
тьи зїдїи, нїтре вхїдѹи
кѹрїщїе каѹнѹи длїнїѹ.
пречиль кьзѹть рїль кѹ
рьцї рїбодань. рїтрѹка
ре оѹтие краба, чилачь кь
прїдьтоатѧ мнїщїѧ па
ле дърѹтцї. Лѣтъ ірлю:
Дївиньль врьмашхлѹи
чилѹи / гѹрїса шї рїтѹ
нїи, гѧлацї кь дхѹл
шї

шн кѹрацн. лакалѣчѧ
ноаса фѣрь дѣ імнтѣлѧ
амѹіонть, кѹкарь дѹ
ч рѣбѹкѹрїѧ чѧнь апро
пїатѧ, чарь оунора а
пропїатѧ кѹкарїнсаѹ
рїпѹка кѹ дмнцѣх. пѣ, 5.
Глаѹль кѹвнтѹлнн, і фѣ
нѹкѹль лѹмнніи, лѹчафь
рѹль Соарелѹн. алі чаго
рюль рїнайте, трнта рї
пѹітнїе тѹтѹрі сѹамінн
ло покынцнвь. шн рітѣ
вь кѹрьцнцн, кь нїчѧ хо
стѣ

стѧ ѕнаѩть. ꙗкоже бѣѧ
вѣцы лѹмѧ дѹпѹтрещѧе.

Алтъ ѥрмо.

Мъртѹрнїтъ а дѣвъра
глаѥѹль татѧлѹ чельпрѣ
бога, ꙗкоже аѹ нѣбѹкнї,
дѹпьѹтеч, радѹлѹмнаа
тѧ дѹмѹтѣра нѣмѹлѹ
ѡмьнїкъ. Ачаїта фїтї
нѣмѹль адѣвъра, ѡстемїе
дѣѡ противъ, кѹвѣтѹль
мїѹ чельвїѹ шпѡ кѹ при
чѣпере. Алтъ ѥрмо.

Арѡкѹ апѧ капѣтѣль шѣлп
ло,

ло, чилачістъне пара чо
рналтъ аікъторилкі.
ратрукарілъ єракононіи
чеі кубунъ ісредіцъ.
стъльтъ кроша дхулкі
театъ нітуратъ катулкі.

пѣсна, ѿ.

Тайнъ прѣславітъ арь
тъ кутторюль чела вавп
лонікъ: карілъ ѿворъ ръ
ісорѣлъ. кьавѣрътъ
цунелъ апріімн фокулъ
чель нікутрітъ, шт ісор
данулъ аіуфірн прѣцнди

то

торюль батꙑ дꙋ ікꙋтрꙋ.
прікарілі бнїль кꙋвїтѣ
ꙁ ѡ самїнїн, шнїльрна
ць ртрꙋтоцнвѣчїн.

Ілть ірмо:

Акꙋ сꙋкꙋноаці фъптꙋра
слободѫ. шнфїнлꙋмн
нїн чїнртꙋнікаꙋ маді
дімꙋлть. шнсꙋнгꙋрьбї
рꙋнїторюль ртꙋнѣрі кꙋ
лꙋнїꙋпнѫ, ꙁарьакꙋ бн
не сꙋкꙋвїтѣꙁі тредьтъ
торюль чїль дебіелїе,
ртрꙋмоцнитрѣ лїнбілорꙋ.

пѣꙁ

Чтва

Ѡ ѣвстѣнїа ꙁ. Ирмо.

Ѧ ѣкъ ѡтпрарь тинїрїи чи
кꙋ бꙋнѧ кредїцъ ѡ кꙋпто
рюль чиль дѣ фоісь, сꙋнъ
дꙋхꙋль кꙋрьнкоаре, нєвьтѧ
мащи жꙋ фїрї. при того
рьрѣ дмнꙋ́ьнкꙋлхи ѡ ꙋцїр.
дїрїнть а чѣѧ рькорї дꙋ
єѡ ѡ пар. кꙋ бꙋнѧ мꙋ
цьмнтѧ кьнта, прѣльх
дати дмне дмнꙋьꙋль тъ
рїцило вїне єщи кꙋвьї
тать. Ирмосъ.
Мьрѣцї сꙋ фльтꙋль мїнꙋ
при

[illegible]

Пре р҃тьратѣль х҃с. карілсь
ботѣ р҃ іордань. пі҃ [illegible].
Ку ісь прічѣті тоатѣ [illegible]
ба істі лаѹді ку дітоінні
ції, ні́чі ісь а́фль мі́ті пре
лѹмі істі ісьніті нѣіскъ
тоарі ді а́мі́ѹзъ. р҃ісъ
прі́ймѣрі кре дні́цаноа́ръ
тѣ ч҃ єрі бѹнѣ. ісьтѹ
єрі дратостѣ ч҃ а́мі́
ѹзъ ісьтісь, шіпѹщрі фо
лоіптоарі кріщініторь,
пі́трѹ а́тѣ ч҃ тімьрі. прі́:
М мі́ьрѣрі ісѹфлітѣльмі́ѹ
прі

Глава.

При нѧ́ꙗ́ꙗ́ ѩ́ꙗ́ ѧ́ ѧ́ ѧ

Слава

Слава Тріцѣ. Сла́в

Ѧ́стѧ х҃с ла҃ѡ́дань а҃ѹвъ
нн҃, сы҃ вожѣхъ. А҃стѧхъ
ѡ҃ань сѧ а҃тн҃ѣ дѣ крѣщ
тѹль стѧ пьнѹлѹ҃, пѹ
тѣрпле черюлѹ҃ сѧ мнра,
въхнѣ тайнѧ прѣслѧ
вѣтѧ. марѣ а҃ѹвъхѹть
шн а҃ѹ фѹцѣ. Ѡ҃рданѹль
сѧ ѡ҃торіѹ ѡ҃напоѣ. ѡ҃
ной чепчнѣмь лѹмнна
стрнтѧ, славьлѹ дѹхн
хъѹ челѹ҃ ѧ҃рьтать.
шн трепь мьнть сѧ въ
хѹть. шн а҃лѹмпа лѹмѧ:-

ѯ҃ Сѣвѣ тѣнаго прѣтеча:
н҃ Прѣ ѡца нашего: Ѳеѡгїа.
ѳ҃ Стѣго мч҃: полїевкта,
і҃ Стѣго ѡца нашего: Григорїа
а҃і Прѣ ѡца: ѳеѡгїа.
в҃і Стѣѩ мчнцы: Татїанѣ,
г҃і Стого мч҃: емила пѣзатѣ,
д҃і Прѣ ѡцъ: и҃ вѣнїнаи,
е҃і Прѣоца: палаѳнвнка,
ѕ҃і Чнїтнтѣль лѣцъ а҃
сфїѳхлхи апль петръ.
з҃і Прѣоца: антонїи вѣлнка,
и҃і Стѣи архїепнскѣ алѣ
ѯандрнка: аѳанасїа
и ирнла.

ѳі Прп ѡца нашего макарїа,
к Прп ѡца: ефимїа велїи:
ка Прп ѡца: маѳѳїа нїпо:
кв Стго апла тимоѳїа.
кг Стго мнка: климїта,
кд Прп матрепы: ѯенїи,
ке Стго григорїа вто бо:
кѕ Прп ѡца: ѯенїфонта,
кз Вьвраамїи мощи стго
іоана златоустаго.
кѳ Прп ѡца: ефрема, сн:
л Прнесенїе мощи ѥго
натїи вто нотнїи.
Великїи великка: григо:
вто бо: іоа златоустаго:

ГЛИВА

ла. С: Біріть: кпратоана

ЛХНЛХН:

фінхра арі існ. дісхіле
ѣхи ді. таісхрн. шінаіте
гі. та

Тарь ісвнь жстікнїїть
ѧ. ... ѩф.

а Стїомка: трїфона,
в Стрытїїа дїмітрїе
трб: гла. а.

Бхісвръті фічоарь прѣ бх
ісвратѣ, нѣкьтоарі де
сврѣтѣ надїн дїнїхи
Бікоарѣ шісвтїнїї
ѡрїлеш маі

Домнезеѹ, кѣ доуитрѹтинеръ
сѣрн соарѣлечѣль дпрѣтъ хс
домнезѣѹль нострѹ, лѹмп
нѣнъ пречеи чѣ ера ртѹнѣ
реѣ. Веселѣцѣте шн тѹ
дпрѣпте бѣстрѣне, кареле
ай лѹать спрѣ мѣй пре
слобозитоарѣле сѹфлетѣ
лорѣ ноастре. ко. Гла. д.
Карѣлеай сфинцй пѣтчѣ
ле феѣоарей, кѹ пацѣрѣта.
шн мѣнѹлѣѹй Сімеѹнѣ
лѣй бѣтрѣ, пре кѹ ѣскѹвѣ
нїе: сѣрѣтѹнѣ шн аіскѹм

хсі

кета исаоусѣ дѣамѣдово
пѣрцилѣ, шѣ сѣамѣнїї
пѣдѣтрѣ трѣкѣть а дѣ
тѣмѣ, шѣлѣѣ дѣмѣзѣ
ѣх тѣлѣчѣрїї кѣта. до
нѣлѣї сѣкѣтѣ ѣх мѣ
рѣре кѣгах прослѣвѣть:

ѣнїта, г.

Карелѣ єцрѣ ртѣрѣрѣ пло
тѣ нѣдѣдѣїсѣ стрѣтѣ.
ртѣрѣцѣ дѣмѣ бѣрїка
та: карѣ сѣї рѣкѣтѣра
ѣх тїтї сѣрїлетѣ. ї, д.
Допїртаѣ чрюль бѣнѣ та

тѣ

тотахсе, ісъ ай єшт дй
сфнта маікатачєні пу
тредъ, кадйтрунь ісво.
шитоу арьта рвнєрика
маірпрїйтале ісаоунь ко
конь стремьнь пуртă. ши
ісрїлуртоалтă делаудă
та. Пѣсма, є.

Кăвъзу їсаїа, рїжнтăпрі
дмнзъ, прескаунь рїнăть
дерцїрі ку главъ рїкăуурă.
сїєу тнкьлогуль дємне
стрнта. взунть прі дăне
зъ рїтлнцă, прелумина

ма

чѣни ѿ ізраиль. ѩко бѣрѣ
пѣторѡлѹмїи. пѣнїе, ѕ.
Ѡ прїсѧ къ трѣмїне бѣ
трѣлѹ, въ ѹпѣ кѹшїи
мѣнтѹрѣ, ѩко вѣнесо
мѣнтлорь дѣла дмѣнїѣ.
хсе тѣцїи дмѣѕѣлѣмїѣ.

пѣнїе, ѕ.

Прїтѣне ѩко ѩпрѣсорат
ѿ фокь. ѩко ѿ фїѡарьтѣ
ѩ лѣшлѹ фѣрь дѣпѹтре
цѹне. ѩкоѩїи чи ѩкѹ бѹ
нѣ ѩкре дѣцѣ бѣнїте кѹвѣ
та. прї дмѣѣѹ сѧ лѣдѣ

кѣнтъ дхи. вѣне єцпкꙋ
вѣнтать дмнꙁѣꙋль пѣрц
цплорь поꙋрпѣ:— пѣ҃ка. ѧ҃
ѧ фокꙋльчѣль нѣтѣтѣто
рь. ѕ҃преꙋнѣндꙋѣ, шпѕ҃на
пѣтѣтѣнѣ коконїи чѣ
кꙋѣꙋпѣ кредѣцъ. шпде
парь нѣвѣтѣмацѣ фїнѣ:
дмнѣѣаѣкѣ кѣнтарѣ кѣ
та: вѣне кꙋвѣтацѣ тоа
тѣ лꙋкрꙋвѣнѣ дмнꙋлꙋи
пре дмнꙋль. шпѕ҃ѣнѣцѣ
предѣѣꙋль ѕ҃трꙋтоцѣвѣ:
пѣ҃ка. ѧ҃ло: дѣ чѣтѣнѣшꙋю

хѣрѣ

ку мой. ши бѣ́ни мѹлцъ
мѣ́ри мѣнтѹ́нторюлѹ́ хс,
фїюль лѹ́ дмѣ́хъѹ.
Ѹмѣ́цни бѣ́трѣнѹль,
прѣмнѣ, чѣ́х цїю пре дѣ́
ѹль. шнѣ́чилатѣ́ре де
ла мнѣ ѣ́ртѣ́чюнѣ.
Кѣ́трѣнѣ вѣ́но ку вѣнлїе
ла рѣ́тѣ́ннарѣ́лѹ́ хс,
ши ку бѹкрїе прїнмѣ́цѣ
пре бѣрѹ́торюль, ши
ѕ́ндѣнторюль а́тоатѣ фѣ́
тѹрнле.
Ѡ́хі́е рѣ́тѣратѣ́ѹ́ тхтѹ́ро:
дѣрѹ́цѣ бѣ́рѹ́цъ спре вѣ́рѣ
ма

роѣулуитѣ, кредиочулу
краюлуи нострѹ. Стих:
Дедишимиѡ хсе бѹкурїимѣ
тѹирїитале, прїимѣцїе
прелѹѣтторютѣѹ. оуїте
ни дй оуѣрѣ сфїцїи, про
повідуй детаина дарулу
тилуи бѹнѣ ноѹ кулаѹдѣ
сѣль мѣрнмѣ. Притѣл.
Анна ѡ кѹрцїлитчѹне р
трѣтѣ. витѣцїе чѣле р
фрикошатѣ, мѣртѹрисѣй
луи хс, фѣкѣторюль чїрюлуи
ши апѣмѣтулуи.
Не адѹи мїтелуирулѣ де
ни

фъхра.

в Стто мнка: Ѳеѡта,
г. Стто м: европїа клюна,
д Прпо: сща: Тарасїа,
є Стто мнка: Копона.
ѕ Стти мтнцы: мв.
ꙁ Стто щно м: василїа,
и Прпо сща: Ѳеофата,
ѳ Сты м: м. ѩвьвалїа,

трѡ: Гла, А.

Кхристхрпле Сфнцпло карє
лхарь пїтрхстпнь, фїнї
дмнь оумплн. шнтоате
книхрпле шп дхрорпле жа
стрє лєтѣмъдхмцє. ѿбн
то

торюлѣ дѣсѧмінпнерхѣ.

ко: гла, ѕ. по: н ѡ н:

Лъснѣ тоатѧ вниѫїѧ
лѹмїн, съліпнрь кѣтрѣ
бнрѹнторю чѣль дн ѣерю.
патрхѕїчн дѣрѣь дѣторн
дѣснѹрн дмнѹлхн. кѣ
прнфокѣ шт прнапѧ дв
кѣтрѣкѹрь фѣрнчнцїн.
кѹ дѣстонїнчїѣ лѹарѧ. А
славѧ дн ѣерюрн. шт мѹ
ѹрнѣ дѣкѹнѹнт. сла гнѣ.

гла в. Рѣбдѣнѣ вниѫѣщн чѣ
лѣ соінте, бѹкѹрѣдѹѣ дѣ
чѣлѣ

Матїѳ

Сфїтїи пѣкѣтаѣ дѣ дмїхъ.

Тро гла, д.

Аістѫ рѣпѫтѣль мѣтѣнї
рїи моастрѣ, шн нѣвїрѣ танї
кѣтїнїе. фїиль лѣ дмїхъ
фїиль фетоарї сѣ фатѣ, шн
гаврїїль сѣ нї дѣ бїнѣ дѣ
рѣлѣ нїлѣ бѣ. кѣ карѣ
сѣ стрїнѣ нѣкѣтоарѣ дѣ
дмїхѣ, бѣ кѣрѣ прѣ бѣ.
кѣратѫ дмїхѣ кѣтїнї.

Ко гла н. по Вѣбранїи.

Дмїнї чїї апѣрѣтоарѣ кѣ
бїрхїрѣ, кѣ дѣ кѣ нї нѣ бѣ
кї дї тѣ ї ро кїї тї. нї

кѣкьтоарїи де дмѹзѣх,
скрїимьцїи тѣлеи бѹнѫмѹ
цьмнтѫ. чекарї аѹцинѣ
ре ивѹрѹїть, слобожаре
ми детоатерьхтьцилѫ.
ка сѫцїстрѹгѣ, бѹкврьті
ивастѫ ми невьїтнтѫ.

Сѫ Тѹнѫ: гла ѕ.

Тримѹфх дѹїпрю арха
агелы гаврїїлѣ, бѹїтавїтї
де хьмпипрї фїтоарї. шї
вїнть рїпазарї, гѣдїѫ р
трх ѹїнї мирї дхїї кх ми
нхнї кѹсхва пацї дѹїфїтоа
рх. чела чѫїтї не аѫх
сь рїтрхчї дїїх, карїмаа
ре

ре исклоуть чрюль. шп
рьзпмаре пнчоаре ло лхт
пьмьптхль, кх рікапе
рі пітіче дімхоре; пре
карьле нхльто преві чей
кх шле аріпі. шпчі кх
сікпмхлцп, нхмай кх
сітхре кхвъптхль ваше
ріпрхпеже дітрх ачата.
Дмцъіке жаіте кх вітх
чельоіпторю, дарьчістах
шпнх грьеске. фічоарей
бхікхрьте пре бхікхрапте,
дмінхле кхтіне, бхікхре
ті чітіпте фічоаре.

бꙋкꙋрьти неваста́ѧ неиз
стиннѧ, бꙋкꙋрьти мꙋка
вїнцїи, блꙋ́ннꙋ́ роадаⷭ
тєнлꙋнтаꙋ.

ка҃ Съборъ, а҃рхаггльтавр҃
ка҃ Ст҃їѧ мꙋ҃ницѣ матронѣ.
ка҃п Прп҃о ѻ҃ца: Іларіона.
ка҃ѳ Прп҃о ѻ҃ца на҃: Марка.
л҃ Прп҃о ѻ҃ца: Іоа҃: ѧ҃ѳонїтꙋ.
л҃а Прп҃о ѻ҃ца на҃: Пїатїа.

Дꙋхо́вника ѧшѧ, а҃
флорилꙋ: тро҃. гла҃, а҃.

Двїѧрѣ ходїтрїꙋпѧ ман
нан

Маѩ.

наѩ дыкнѹрнисаль р
кредѣцинъ дѣморцнрь
дпкашь прь лазахіе дмнъ.
дерінть ачѣмшинои ка
прѹчїи пѹртьнъ сѣмнде
бпрхѣщь, цїь бпрхнторїю
морцїи рїць ітрнтѣ, сѣ
сапна ртрѹчи дьіѹ. бп
нн кѹбьнта чілачьвнь
ртрѹнѹмьи дмнѹлхи.
Слава інъ: гла, д.
Ртроп дѹть сфнцїѣта
кѹботь ѹмь хсе дмне, вїе
цїи чїи фѣрь демоарте
нѣ рвренчи кѹрвїмрѹ
та.

та. шпкѣтьнь стрѣгъмь:
Оіана ѣтрхъ дєй, бнїй
кѹвъїта чіалчівіне ѣ
трх нѹміи Дмїхлхй.

Ко сла ѕ: по: єже Ѡна.

Чіалчішїхи прїкаї стрь
чірюрп. шп прїпамьїть
іпрїаїнь пѹрта. хїєдаа
ні лаѹда ѣдїрпло, шп
кьнтаржкоконнло прїй
мнїшь, ачєлора чюкѣтацїї.
бнїєцїи кѹвъїта чіа
чівїи сарьдїнїи прїадаа.

Слатинѣ: сла, ѕ.

Аітъ ні адхнж прїнодаа
рѹ

рхль дхлхй сфнть. шп
тощи лхнь крхчіасьхр
чемь. бине єсть кхъ
та чела чевіне ртрх нх
мілі лхі дмхчьх. ѡ сй
на ртрхчеї деїх.

Катаваїїн рдхмнника
флорилю. Пѣна а ґрма:
гла а.

Арьтарьи пѣваарьлі а дъ
кхлхі чѣлі оумідіне р
пріхнаті. шп сь дікоп
рнрь оурѕприлі мьрїй р
вьлхїдхсь, кхвнхорх а
чірїм кх амірїцарі лаї
ґѡ

Адлиний

лаи кынтынъ. ши сіамнїи
тей алтыи ни мынтынть,
чеаче кытацїе кытарь ди
бирынцъ дмн. пѣна. г.

Изворынъ пїатра чеатарь
нетынать, кынъ атапорынъ
ка съ адынарь сіамнїи
інлтѣпнлъ. пїатра ан
тѣе ши вїаца тынїрнхс.
ртрынъ карле съ ртынрнбе
сѣрїка стрнгынъ. стана
бинеїрн кынвїта чеалть
вїи рнимеле дмнулхи.

пѣна д. ірмо.

Хс дмнулынъ чеатвнне
ла

Флорп

ноцурп бинеєцп кувьта.

Пъта п Іраю.

Вецлацетъ Іїрлимъ. шп
прьнъцп чиа нюбецп сїсъ
нъль. къ ах вінъ дмнъль
пхтірпло. карель рльрь
цъцп рвъ.. дї кашнсть
ръкжа дї фацалхнїто пъ
мьнтъль. шпкаь стрп
це бінкъвьптацп пре
дмнъль толтилъкрхрпль
дмнъй. шп пръ рпъцацъ
рітрхтоцпеъчїїп. пъ. ѳ.
Дмнъль дмнъхъ съ а ръ
тъцоасъ ктокмй прапт
ч. шп бъкъръ дъвъ вінъ

Веселіцесе іерусалимъ тоті
отъзнъ ціп зеоу ісуса ніон
оль жаа вепнпп

февр

самыи прехе кѹ четвѣрти
шинкѹ ѡ драсли. шинкѹ
кѣтыри сѣ стрѣть. бѣнѣ
кѹвынтѣ телачвинѣ р мѹ
мили дмнѹлѹи. мѣтѣто
рюлѹи нощрѹ.

р сфѣта шинмарѣ дѹне
нека Парѣлѣ Лаѹгрѣнїе.
Дѹнѣ єсь ѣфарь: шинкѣ
дѣци Прѣсвѣтѹ прѣто: сѣ
р тѣоаѣ шинстѣнѣ дрѣть
оушнли бисѣрїнї, самѣдѣ
спрѣ оушн.

шинѹнѣ кѹлѣ марѣ.
Славѣ сфѣтїи дѣсофїнцѣ

шн

шн фъкъторарѣ дївїаць шн
нѣдъ стърцитъ Трцѣ: а҃ к҃х
шн пъръръ, ш҃ рвѧ вѣтло.
Страна: аѵ҃. Шн рвѣ
попа кѫ дїаконѫ, а҃ гъта
кѫ гла҃: Трѣ гла, є.
Х҃с рвѣ дн҃ моцн. шн кѫ
моартѣ ка кѫ прі моатѣ.
шн чло чера р гроб вїаць
ледъръ. г:
Шн ф спрдоне: шн ма
ѕ ѕ прі ѡтѫ. Стѣрле, шн
ѡ ѡ ѡ

канонъ:

шинкъ и топ҃ци чара де
фаца фокулуй. стихи: г:
А ше кан пїарьтькьтошїй
де фаца луй дмнїцьи, чаръ
дрїпцїй сивиле҃ка.

стихи д:

А чаитан зуа карі аухфьиеи
дмнїцьи, сиі вукурьмь ши
сивиле҃ипмь ріторь. Слава
Хс вьнрі: Тоатъ Хс вьнрі:
Духовьнїчь: Попа ивта ма
нать. зуи Хс вьнкрь. дин
кнїзуи оуши ши ріторь
ивьнїчь. Петронїй Варова:
Трн: Діаконь зуи: Єстинїй
чьлиманъ. Ало рїзуи
Попа чиль ман ма дин Ота:
Ода ів тазъ та аз ун. ді

вьскрнїи днь. Кь тлаамарь.
Канонъ Пацинло, Ірмосъ
ісъть ѡ страні кьтісда:
На тро: пі вї: Царь прєвьмъ
Ірмосъ, а мьдоаш страшлє:
Дакарї дєпєнь єтрїїнмїн:
Сьлєзнікъ попа дїї сїлта:
Ѡ попа а. тла, а. Ірмо.

Тьвьа ѡ вїєрїї сьнлємпть
сьамнїїн, Пацинлє дїїнъ
лєн пацнлє. ісьдїїмоатї
кьтрає вїаць: шн дєлатьмї
трєчрю. Хс дмїїзьєль ноїть
нєєрьдпка. дєбїїрєнрї сьї
кантємь.
Сьнї кєрьцїї сїїцнрїлє, шн

ѩлмо

свѣдмь ѿ сн ѧтѣ ѩ лѹмѣ
на ѩ вїрїи. при хс стрь лѹ
чинь: шн въ бѹкѹращи сѧ
кьнь. кѧ ѩ ѧѹхѣ. ѩ ви
рѹпрі сьй чьтьмь.
Черюрилѧ кѹ дистѧнтїи съ
ѩ вишлѣнїѧ. Ѩ ѩрьтьмьй
тѹль сн бѹкѹрі. каѩрь
нѹѩїкѣ лѹмѧ, ѩ въхѹ
тѣ тоатѣ шн чѣтвьхѹ
тъ. къ хс ѩ ікѹлѧ вси
лїѧ вѣчнѧо. Пѣ: г. Трмо
Вѣнцн ѩ бї бїѹтѹрь нѧо,
нѹ дїнїатра чѣтродїтоа
рі фьікьтоарі ѩ ѩмїнѹпи:
чі дї ні пѹтрі дѹ пво, дї
мо

мормынтъ чинѣх плоать
хс. дикарїи ритърїи.
Якꙋ поать ꙗ рплꙋръ де
лꙋмнѧ, чрюль шипамї
тꙋль шитѣлїчї дїдїхть.
кать прѣнꙋꙗнкѧ поатѧ
фꙗптꙋра, ꙗкꙋларъ лꙋнхс.
ритрх карїи ритърїи.
Ерпмѧ ритропарїи цїї хсь,
астѧ мꙗколь кꙋрвїѧрѣ
та. растїнїюмѧцїї ерп,
рїꙋцпмѧ прослꙋвѣцї рїї
тꙋпрюли ритрꙋрїтърїцїѧта.
Упакꙋ сла д. поꙗкꙋ при
Ѧпайтї гробїръ дїдпмт
нѣць, чѣлїї еракꙋ мрїѧ,

Чеѣ чегѣхть тад

шн а҆фларь пїатра прь вхлп
тѧ, шн а҆хꙋ́прь дїла рꙋ́:
прїтїла чї ї҆аїтї пꙋрꙋрѣ р
лꙋ́пнѧ, нꙋль къ тарїцї
къ морцїн капрїоу҆ ї҆, вї
дїцї вїшмн҃тїлї р҆ троапѧ.
а҆лїртацї шн проповїдꙋн
лꙋмїї къ а҆х р҆вн҃ дмнхль
нїлачї а҆ꙋ ї҆моръ моартѧ
къ а҆чїла ѡїтї фїѡолꙋн дꙋ
нїгꙋъ, карїлї мѣтꙋѧцїї
нѣмꙋль ї҆мїнїкь.

пѣна: д҃. ірмо:

Спрїтїражѧ чѧ дмнсїа
скѧ, дї дмнꙋгрїторїю
а҆вакꙋмь. каїїтѧ кꙋ

ной шисанъ аратиноаѡ р
цѣрѣль чиль пѣрть торю ди
лѣмпнѧ. кѣмаръ глаць
грѣпѣ, аістѣзїй мѣтѣй
рѣлѣмїй. къ аѹ рвїхс
каоу дїтоатї пѣтѣнпкъ.
Пастѧ бѣрбѧтѣскѧ, къ
дїшкпе пѣтїчїль фїчоарѣ
фѣ хс. чїкаоуль ѡ мїїлѣ
шїлѣль анѣмѣцї, нївп
новѣ кїнаѣ гѣїтѣ спѣкѣ
чюнї. къ пацїлїноастрї,
кахїль дмїцїѣ адївїрѣ
шїн дїрпї царъїтѧ.
Каоуль мїлѣшїль дїоуль
анї. чїль блѣвїть ноасїх

нѧ

Канѡ

нѹнѫ хс. кѹ воѥ пінтрѣто
ѥдюнѣ. пацѣлѣ кѹрѣцѣ
тоарѣ. шѣ аціѫ дѣ
мормынтѣ кѹ фрѣцѣ рѣ
ѥрѣ ноаѡ гоарѣлѣ чѣ дірѣтѣ.
Алѹ дмѣнѣ пѣрінтѣ
двдь, рнаітѫ лѣѥін
кортѣлѹ ѥлта шѣрѣка.
чі сіміній лѹ дмѣнѣ чі
сфѣцѣ, кѣпѹль фіінцѣ вѣ
ѕнѣ ѥнѣлі дмѣнѣ
ці, кѣ аѹ рвѣ хс кѣ
дітоатѣ пѹтѫнѣ.

Пѣсна є. Ірмо.

Сѣмѣнѣ мѣнікарі адѣ
кѫ, шѣ рлокь дѣ мѹ кѣ

та

тари съ адъчимъ дипъ̑то
рюлъ̑. шитъвидѣ прѣхс
соарилъ чилъ дирипть, тъ̑тъ
ро вїацъ стрѣлъ тнѣ.
Милостѣ чѣ нинъмъратъ
тѣ, въхнѣ чѣ чѣрацѣ
нъцѣ къ мгѣ тъ̑рилъ ѣ
дъ̑лъ̑. , къторъ лъ̑мнѣ
вїїѣ хсе, къ вѣцилъ пѣ
соарилъ ѣдъ̑нѣ пацѣ̑вѣтло.
Сѣнтапропїїмъ пъ̑ртъто
рїї дїлъ̑мнѣ, лъ̑п хс
чѣ ѣ ъ ешѣ дѣ̑мормъ̑нѣ
ка оуть мѣ̑ре. шитъ прѣ
нъ̑ къ чѣтилъ чѣлъ ю
отсоарилъ дїпрѣнѣ, пацѣ
лѣ

Канонъ

лъ дмѣцъ тѣлемѣтъ
тоаръ. Пѣсня 5. Ірмосъ.

Погорытъ ръ латоръ
лечѣлмаи дидеѣть а
пѣмынтѣлъ, шпа хро
ои вирцтлеи тѣлеи дивѣн.
а лецтлъ человдиде ѣсть
хс. шпа трїлъ каїоа
дн кѹ анрвн дн гроапѣ.
Ферцтъ ръ трецъ пїчецтлеи
хс анфвн дн гроапѣ. ка
реле кѣле фечоаре на стрі
ка ла назирѣта. шп
нѣн дешкиноадѣшраюлъ.
Мъцтѹцторїо мїеѣ чиль
вїѣ, шп не рюгатѣ жѣ
кѹ

Пасрнаѣ

оу дмѣхъ. ѩ гоуѫ прїтп
не кѹвоѥ тѣ адѹ пѣрѣтилѣ.
шн ѩ вїѣ то нѣмѣлѣ
адѣ, скѣдѣте дїтроатъ.

ко: сла, ѩ

Дїетѣ шн погорѣ ѩтроать,
чела ѩ єцѧ фѣрѣ дїмоать.
чпѹтѣрѣ задѹлѣїсѧ
кашн. шн ѩвнїшь кѹ
бпрѣїторю хсе дмїе. шн
фїмїнѣ чело пѹртѣ тодрї
дїмѹ лїпѹїшь бѣкѣрїе.
шн ѧтїнѣ то тѣ пачїлїдѣ
рѣїшн, чела чедїшь ѩ
вїѣре чело кѣѹѫн. ко:
Соарїле чела чїнѣїї маї
те дїнѣ соарїле ѩтроатъ са

Cretu Sfânt

180

канонъ

рекаръ. ф найтъ сфетъ
кетръ дъмнезеу дестрп
тарь черкъ дъте кань де къ
трѣ зъ, фтоарле чѣле
пъртъпоарь де мъ. шнка
кетрѣ алта грїѣ, сїоа
целорь венци къ мърѣзме,
сь оуцем трѣпъле пъртъто
рюлъ челъ де вїаць, шп
трѣпъ челъ ф гропа чеахф
вїеь пре ада чель къзъ. че
ла чезаче ф гроапѣ. Съмъ
рем невоїдъне каше фп
лософїї. шп сфе ф кпнѣм,
шп сь адъчем мъ. канцие
дарърп, черъ ф трръ скъте
че, че ф трръ пъзъ ф вьлъп.

шп

пасрн

шн плѣтѣнѣ сѣн стрнтѣ, о
дѣтѣхнїторюле скоальте ѣ
ла чедедїшѣ члорѣ кѣѕхцѣ
фвїѡрѣ. Апо Вѣнкрїнїї хво:
г. тнкѣтїѣ стнхара
гла. ѕ.

Фвїлах іс дїтроатѣ, прі
кѣ маї дїнаїтѣ, шн нѣх
дѣрѣї поаю вїаца дївѣчн,
шплхмїн марі мплѣ. ї:
пѣїна ѕ. ірмо.

Карїле ах пѣжвї тнїрїї
дї кѣнторю. фїнтѣ ѡмѣ
кїнхѡрѣ ка оунѣ мхрїто
рю. шн кх кнїхлѣ чїлѣ

дї

де молите, ръстрăхитă-тръ
дăхи ка ръ брăкă кă бăнă фръ
сăцъ. оунăлъ блăвă дмнăă
пăрăцăлорь дострă.

Мăрилă тăлă де дмнăă
ръцăлăцăте, кă мăămăр
гарь ръ оурмата. пă ка
рălă ка пă оу морть кă ла
кръмăте терікарь. шă са
ръкăнарь бăкăрă дăă кăă
дмнăă. шă пăцăлă тă
ле детăнă, оучăтăлă тăă
хă бăне вăтă.

Къ ръстрă адăвă сфăцăтă,
шă ръстрăтă прăă нăтă.

а чаетъ ноапте мѣтхи
пѫнтоаре ка лѫмпнаѣ
лѫнтоаре а ѕ҃лїтїи пѫ
тѫтоаре де лѫмпнѣ. р҃
вїерїи фїинд вінтоаре,
р҃ трѣ карѣ лѫмпна ѫ фъ
рѣ де ай. дн҃ троапъ ка трѣ
пѫтѫторо а ѫстрѣлѫтї.
~~Къ ріпре адѫ сфїцїнїѣ,~~
А морцїи прѣнѫїмъ сїмо
рѣрѣ, шї а гадѫлѫи ѕ҃ро
стрѣ. шї р҃ тѣпіре де
а лтѣ вїаѣ вѣчнїкъ. шї
сѫлтѣ сѫкїнїи нѣмѣ ви

канѡ

торюлуй, ѹнуль елвить
дмѹхъль шипрѣ просвѣй.
пирѣцилдрь

пѣсна ѹ. Трѡ.

Ать аґаіта ськіамѧ ѕи
сфнтѧ. аѹнуй рпьра шн
дмнѹ свѣтьлѡ, аль прѧнн
челѡ прѧй. шнсвѣторю
лѡ ѧшн царѣѧтоарь. р
трѹкаре бнн кѹвѣть пре
хс ривѣчи.

+ Ръдикь ріпрѣцѣх сѡкїнтьй
сіоанишнкїхи, кѧжать ки
нпрькьтрѧтнн канцре
лѹмнн лѹмнинатн лѡ дѹ
нѕ

нєзъ. дїла апⷭ҇л шпдїла
мїазъ ноапте. шпдїла
мари шпдїларыцрⷭ҇ коко
нїте. рⷭ҇тте бнєкх
вѣтьнѣ пїхс рвѣте.
+ Вїнцикоконїе вїе тїе
ноаса. авнелїе тїе дмне
зъєцте, рⷭ҇трх рⷭ҇ппата
зте арвїрте. рⷭ҇тьрїцїе
лхⷭ҇хс вте рⷭ҇трїхнѧ, кѣ
тѧдх ка пре дмнзьх рвѧ.
Ѣрⷭ҇тте атоате цїнторю
ле, шт кхвѣтхле шт дхх
ле, тре кх рⷭ҇трїхпарѧ рⷭ҇
тѡмтрѧ фпрїе: трѣрфїе
цатѧ шт трѣ дмⷭ҇зьѧкѣ,

канъ:

рітѣнѣмъ богоцѣ. ѿ при
тѣнѣ блвнмъ ратрѧтоу вѣ.

Пѣснь ѳ. Ирмосъ

Ѿцирѧлъ стрнта, чїн ра кай
цѧрати ді бѧкарїі. бѧкѧ
рьтѣ фїѡаръ бѧкарьтѣ ш
ѩарьшь тѣ бѧкаръ. кьфїо
тьѹ рѧкѣіе атрїѧхѹ дер
мармьнтѣ.

Лѹмнѣхьтѣ лѹмнѣхьъ
тѣ їїрлнмѣ чльноѹ. ка
слава лѹ дмѣѕьѹ стрь
тѣнѣ аѹ стрьлѹтѣ, сл
тѣхь анѹ ѿтѣ вісі лѹ
ці сїѡанѣ, ѩарьтѹ кара
тѧ тѣ ра фрьщїшахъ алѹ

ѹ

Плачтъ.

Дмитръ нѣкъторъ, дѣкъ
ларъ нѣкъ таулахитъ.
Х҃с парилеоасе, жертвъ де
дївѣаць. мїлхтилъ лъ
дмитръ, лъ пъкатилилъ мїн.
Ѡ дмитръ, ѡ дрѣголо
хъ, ѡ ѡбїтъ, ѡ дъ
лїтъ тлъ. къ къ ноі р
трх адївъръ тъ фъгадъ
афтинъ рсфършитъ
вѣкъ лъ хсе. дїкаръ кр
дїтошїн ахъ цинѣрі ш
нъдѣждї сѣ мї бъкъръ. прїн:
Ѡ лїргаръ мїропосїцелї а
лїргаръ. сѣ тъ атїнло, дї
рдерзтїнъ ѡ рдерзтїцї, ш

стра

Natiuitatea la praznicul Sfîntei

съ стрнгаци, къ рвніе хс а
трїмѫ дн мормѣнть.
Ѡ паіха чѧ мар, шн (прѣ)
сфнцнтѧхсе. сѡ прѣрїцїлї
чюлѣ кѹвѣнтѹлѹ лѹ дѹне
зъѹ шн пѹтѣрѣ. дѣнеоа
а дєвъра сне рїпрїѹнѣцїї, р
трѹ нь рсъратѧхн арїть
рацїї тале. Сѣвтїна
Кѹтрѹпѹль адѹрмнка лѹ
морть рїпьратѹль шн до
нѹль: атрїмѫ рвніе, ш
пре ада дн пѹтрїцѹнї рь
днѧ. шн пре моарте ау
рѣтїї. пацїнле непѹтрі
цѹнїї лѹмїї демѣтѹнре:

Дѣтїи дѣлъ стїрпле въ
сѣрдцїи чѣле дї ѿтоп,
ісвитъ стїрпле пацїлоу
сла. є. стїха.

Кась рвїи дмїхахъ, шиши
рыпѣюкѧ врѣмащїи лѫї.
Пацїле чѣле сфїцїте а
стъ нїлахъ арьта, Пацїле
чѣле поа сфїте. Пацїле
дїтатїнѧ. Пацїле рѣрх
то чїтїте, пацїлахї
хс бѣѧвїторюлахї. Па
цїле не кїнюкате. Пацї
ле марї. Пацїле крїдї
чошїло. Пацїле чї ахъ
дїшкї поасї оуштлѣраюлахъ.

Канѡ

Пацинле ѩ сфинцеск прінѡ
кредиș. ș. ș.

Венци дела прівпрі мъкрі
бъні вітітоарі, ші знці
сісінъхъ. прінмъці де
ла ної бъкъріа бъні вінї
а ѡ вірінї лъ хс. ѡ фрьмъ
цешазъте ші сілітъ ș
те бъкъріа ісрілім, прі ѡ
парітъ хс възнїнъ, дїн сроа
тъ каоунъ мірі єшнї. С.
Ашо кацїнїа пъкъторїнї,
де фацалъ дмінъ, кăрь
дпрепцїнї ші вінлъска.
Мъкрілечъ ліпъріторі
де мъ: фоарте де дпмнъ
цъ

Пафтий.

дъ стѫтъръ ѡ наитѫ гро
пїи дѫтьторюлъи девїа
цъ. шн а фларь ѡ церь
шеѫнть при пїатрѫ. шн
а чела рѣпѫхнть ло ашаль
ѕнїе. чекъхтацн вїхль
ісѫморцїи. чеплѣцнцн
ѡ пѫтрецѫнн при чель не
пѫтрѣ. пѫтацн дестѫлѣ
оучителорьлѫи. стїи:
Пацнле ѡ фрѫмшецатн,
пацнле дмнѫлѫи пацнле:
+ пацнле ѡ бѫкѫрїе оунѫль
пре алтѫль ѣкѫпрѣдѣ. + па
цнле ѡ трѫтїо нолнтрѣ
лѫтрѫ. ѡ пацнн нѣ въ
кн

вітоарі де іскрі. кі дінь
гроать аітіі кадітрінь
вітіїмрю стрілічіі хрітосі.
прімпроноіці де бікрії
ле рітлі грінті. стіці а
поітолпло. сла і: гла є.
Ісіа рівірін сініліміні
грінінті. шіоуніл кі
алті сіпікі прідї, сіучі
фрацпло шічілорачені
рікі прідї. сіертімі
тіітіро пітрі рівірі.
шіаіші сітрітгі, хс рі
вітідї морці, шікі моар
тіо прімоа ліка. шічілор
дї гроіі віацілідархі:
хс

Дацкво

Х҃с ѩвнн дн морцн г: и
гробнк живодарова.

Ѧкоѩ Єкстнїи.

шнсїнѹ.

Кдтавасїн Ѧарнѣца
Дмнхахн по ѯс х҃с,
пѣ а҃. гла҃, і ірмо҃.

Мѣнтѹнторїѡ Дмнѹѣх.
чела чі ѩ дпрєнтѧ ѹамнїн,
прн марѧрошїі кѹнтоа
рєлнѹ дѧтє. шнпрі фа
раѡ кѹтоцнвоѩнтїїплѧ
ѩнєкѧ. ачлѧ оѩпхѧ єѣ
кѣтѣ кѣгах прослѣвнтѣ.
шнлѣтѣ ірмо҃ гла҃ а҃.

фїн

ꙗнꙋ

Фїнꙋ ѧтсопрꙋ кꙋнїгꙋрь
дмꙋхꙋѩскѧ, чѧлачꙋ ла
лꙋбѧ грꙋ. спꙋнѣ лѣцѣ чѣ
скрꙋ дѣ дмꙋхꙋ, кꙋ дѣ
кꙋвꙋхꙋ прꙋчѣльчѣ ера, сꙋ
рвꙋцꙋ кꙋ дхꙋль, скꙋтꙋрꙋ
дь тїпа дꙋпрꙋ сꙋкїнчѣ кꙋ
цꙋтѧторꙋ. чꙋїтꙋнꙋрꙋ
нца кꙋкꙋтꙋрꙋ дмꙋхꙋцꙋ.

пѣпа. с.

Кꙋпꙋтѣрѧ крꙋчїнталꙋхсѣ.
рꙋтꙋрѣцꙋ кꙋцꙋтꙋмїѣ. сꙋ
кꙋть шꙋ сꙋ ѧвѣкь рꙋнꙋца
рѧтѧчѧ мꙋтꙋнꙋтꙋарь.

ꙗнꙋ ꙗрꙋ.

Дѣшꙋкꙋѣ мѧї дꙋдꙋмꙋлꙋть

пꙋ

Рнь лцъ

пѣтечиле чеи нароудитоаре
деко кот. Сѣда ѡ ку
рьу цинутѧ, аче ку кои
бѹнт. Сѣтаръ рѹгѧ ю нѧ
прорїцнт анинт. Жаре пѹр
та дхѹле Сфнть, ка
тръ пѹрѣрнкѹ аминьѹ.
Рцилѣцирїн.

Аѹцїо кѣнте дипѹтѣрѣ кру
цїн, ка пїтру дѣіѧ раюле
гаѹ дїшкн. Шн стрнгаю,
мѧрпре пѹтерїнтале дмт.

Ѥнь Ірмо.

Апъратѹле рпъраціле,
ка ѹвѣтѹле жаре ле єшн
делапїатѣле чїле не вино
ва,

вѣ. дѣлоотрѣвѣла пѫтѣрѣ,
трѣмѣте апостолѣ дхѫвнѣ,
каѫнѣ фѣкѣторю дѣвѣнѣ
адѣвѣра, чѣлора чѣ кѣтѣ,
мѣрѣре пѫтерїйнѣ талѣ дмнѣ.

Пѣснь ѥ. ирмосъ. ѥ.

Мѣнѣкѣнѣ стѣрнѣцїе дмнѣ
мѣйтѫлцѣнѣ пренотъ, кѣ
тѫѥцѣ дмнѣчѣлѣ нострѫ.
шѣ алтѫлѣ фѣрѣ дѣтѣнѣ
нѫцѣнѣмѣ. Ѣнь ирмосъ.
Кхрѣцїдѫте кѫтѣларѣ де
пѣкатѣ, прїѣмцѣ росѫ
дхѫлѫнѣ, рѣсѫфлѣцїнѣ кѫ фоіѥ.
ѻфїїнѣ бѣфречїїнѣ лакїнлѫ
мнѣацѣ, акѫма ѥшнѣлѫ

Фмилцъ

цѣ дела ІІІ. шидарѫль
чельбѫнь адѫхѫлѫи, кѫ
лѫбѫ ѣкѫ дефо. Пъ ѕ. ж
ѣкѫцѫратѫмаѫ фъръде
фѫдѫль, шѫ фѫ момѫть
кѫтѫль. Ѫарь єѫ стри
таю кътрѣтоиле ю бѫто
рюле де Іѫамин. шимъ
мѫтѫи дѣрѣптата дмне.

Ітъ Ірмосъ,

Х се бѫрѫторюле, каре
ле рѣвѣт дѫ фетоарѫ,
кѫрьцпре ноаѕ шимѫтѫи
ре, съ коуп дѫ пѫтрецѫ
не, ка пре прикѫль Іона
дѫ рѣѕа фіірїн дѫ маре.

пре

Канонъ.

Прѣ адамъ кѣтоу родѣтѣ къ
зѣть. Пѣсна ѝ. Ирмосъ.

Карѣ маѣтѣ дѣ кѣторю
чель дѣ фоу прѣ коконїѣ теѣ
кѣвѣтѣторѣ дѣ кѣнтарѣ,
бѣ мѣ кѣвѣта дѣ мѣнѣзѣѣль
пѣрѣцѣлоу ноцѣрѣ. Ѝ ѣ Ирмосъ.

Кѣйтарѣ ѡ ганѣ чилѣ жѣ
тла, ѣ ѣ фѣрѣкоше ѣ тѣтѣ
кѣтѣ чель фѣрѣ дѣ ѣ кѣфлѣть
фѣкѣ дѣ аѣрѣ. Ѣрѣдарѣль
чель бѣнѣ пѣртѣторю дѣ
лѣ мѣнѣ а мѣтѣнторю
лѣѣ. ѣ дѣмнѣ ѣ ѣтѣрѣта
трѣцѣ сѣнтѣрѣ. ѣ ѣтокма
кѣпѣтѣрѣ фѣрѣ дѣ ѣ чѣтѣ,

Рмкаць

ашт сфрп пхвїта: лїтоїн.

Карль еранжикꙋ маїнт
дивꙋ дїлататїль фїюль
шп дмнꙋх, шп рїтрх
анїї чїн маї де апої сах р
пєлца дїї маїка фїюлрь,
прєоцїїн сль кїтацї сїамі
нїїн сль рїнїцацї рвмчн:

Инь ірмїо:

Кїпꙋльчїль прєлꙋмпнать,
амєрпрїїн лꙋї дмнꙋх. ка
рєль дїзлїтє лєтєтхрпле
шп рꙋсорєхє вънає, ко
коїїн сль лъхдацї, бїнє
кꙋ въїтїнь прє сїгєрь зп
дїторю шп мїтꙋїторюл,

ша

Normatja 333
f 9
444
f 12
555
f 15

ісанов

ка при фъкъ торю де бине ка
рель фъку фтоатмафітра.

пѣсна. ф.

Притине маіка лхі дмнъ,
кари ан нъіку рані ку не
іпуніре пречель фъръ де ан,
маі въртоо де мнти шнде
ку вѣть, ноі кре дпюшіі
ртрку кудіте мартѣ.

ізъ ірмосъ.

Бу ікуръіте рпъръітѣ, маі
ка фітоаріло славѣ. кітоа
тмѣ гъратѣмѣ чіі ку бъніатра,
ку філоісофіа пу поатіі іі
те кѣте ку іъкаде. нітѣ
іъ пріітѣіі тоатъ мнѣтѣ,

рнѣц

а҃ рцѣлѣцѣ нацѣрѧта. пѣ
прѹ ѧ҃тѣѧ тѣлѣвѣ҃кѹ тла
сѹрп.

ЛѸНА ЛѸЙ

апрѣлїѣ арѣ л҃. дѣѕѣ л҃ѣ,
рзн тї, гѧ҃. ѿ нѧ҃ѧ, ѧї.

а҃, Прпо марїѧ: Єгѵпѵтѧѧ.
в҃ Прпо ѡцанѧ: Тѣта.
г҃ Прпо ѡцанѧ: Нѣкрѣп.
д҃ Прпо ѡцанѧ: Іѡѳфа.
є҃ Стѣ мнѣ: Ѳѣѡдѹла.
ѕ҃ Прпо ѡцанѧ: Євтихїа
з҃ Прпо ѡцанѧ: Гїѡргїа.
и҃ Стѣ ѧ҃тѣ: Іродіона.
ѳ҃ Стго мнка: Євтихїа.

стго

і Ст҃го мнка: Тріпті́а.
іа Ст҃го мнка: Анти́пи,
ві Ст҃го м҃: Ваніліа.
гі Ст҃го м҃: Артемона.
ді Ст҃го ѡ҃ца: Матѳе́а.
єі Ст҃ѣ апл҃: Арѳоѳа́ха.
ѕі Ст҃ѣ мнц҃: Прини-ната.
зі Прп҃о ѡ҃ца: Сімеона.
ѳі Прп҃о ѡ҃ца: Іѡна,
ѳі Прп҃о: Іѡа́на Ѳ҃ха лавры.
іі Прп҃о ѡ҃ца: Ѳеѡра.
іа Прп҃о ѡ҃ца м҃: Іанкаріа.
ів Прп҃о ѡ҃ца: Ѳеѡра,
іг Ст҃ѣ мч҃ м҃: Тіѳіа.

Трѳ сла д.

Карѣлі тѡ нвой кѯ по́вѣть

ѡ҃

бхнь, рѣдъторюлі декнѣрі
алхѣ хс гїюргїі. карілевъ
дпшѣ пѣтрх крідѣцъ ікх
рѣцїа мѣнторнлю, шп
тѣ адх лхі дмхъх вѣ
тва кх бхна прїѣцъ. пѣ
трх аѣ аі лха шп кх
нхна дівірхірі, шп кх
альталірхга тюпі сфітх
лх, тхтхро дай єртаѣтюпі
дітькатъ. ко гла д. по:

вѣнїмпа крѣть.

Карілетѣ арьта дідхнѣ
зах кіма, тїітїі лхкрѣо
крідѣцїі бхнь. адхпатай
мѣнїкілі фаптіло бхнь,

ка

ка гъмъпъпъ кхлакръмп кх
вигліе гѣпрп. шп пьтпмй
кх гъцѣ, прехс ай добъдпть.
шп кхрхтажюпплетальгфъ
тхль дъ тхтхро старѣдпъка.

СЛА ІНЪ: ГЛА, 5.

Карілпітрі кхшп кхнхм
ль дістоінчїй, вонпгїо
гїе. къліхпъ ахмі крх
жалхпхс, бінь лхкраш
пажъітхль чіль рцілпй.
дерішільюнѣ дїаволхлхй,
шп глхка йдолпло жіпі
ноліь шай дѣрьдьчіна.
рьідпнъ вїца крідйцѣ пра
воглавінчь, пітрхатѣ
йворьцп шптьмь дхйрі.

ісрѣ дѣтошило атоать
лѹмѧ, шнтѧ арьта
трцѣй лѹкрьторютѣнїй.
рѹгѧмѹнї ної роагьте
пѣтрѣ ѿ пькарѧлѹмїн,
шн пѣтрѣ мьнїтхїрѣ іѹ
флїтило поаїтре.

кѧ Стто мїнка: Сáвп.
кѣ Стто апла мака єѹлї:
кѕ Сѿто м: ватлїа.
кѹ Сѿто м: сїмѡна.
кѣ Стїй апль: Іáнона.
кѳ Стїй м. ѳ и вьклцѹї.
л Стто апла Іако бра:
Іѡана бга слова и оусѣ
ѹ бї ѡ ѥродѣ вь Іерлимѣ:

ΛΥΗΛΛΥΗ ΛΛΗ

ἀρι ἀα ἀιεζῆι: ἡζη: ἀι ταῖθ.

ιωη ποαγιτη I.

α Ϛτο ἀρρκα: ἰ ἡρηνῖα,
β ἡ ΝΒ ϛτη ϛ πα: ἀθαναῖη.
γ Ϛτη μ: ηηνῆ ὁ ἡμαρη.
δ Ϛτῖα μηη: πιλαῖη,
ε Ϛτῖα μηη: ἡρηη,
ϛ Ϛτο ἀρβῖηατο: ἰόβα.
ζ Ϛτο μηκα: ἀκακῖα
+ η Ϛτο ἀπλα ἰοα βτα ϛλοβα.
θ Ϛτο ἀρρκα: ἰϛαῖα.
ι Ϛτο ἀπλα: ϛιμω χηλω:
αι Ϛιρηο μ: μοκῖα.
βι Ϛτο ὀῖα: Ϛπηφανῖα.
γι Ϛτῖα μηη: ἀαηϛηρῖη.

ϛτο

ді. Свто мнка: Ісидора.
ві Прпо: ѿ пав: Пахомїа.
зі Прпо: ѿ пав: Ѳеодора.
ді Свто апла: Андроника.
ві Свто м: Варвара.
ѳі Свто м: Патрикїа.
к Свто м: Патрикїа.
ка Свтѣ прано апльны,
Константины и Елени.
кв Свто м: Валентина.
кг Прпо ѿ пав: Михаила.
кд Прпо ѡтца: Симеона.
ке Трьмїе ѡбрѣтѣ чтимїе.
кѕ Свто Іоана: Предтечи.
кѕ Свто апла: Карпа.
кз Свто м: Ѳеодота.

ΑΥΗΑ

ογτη ϩηρι ιιυβϊϩτα.

κη Πρπο ϣωαπα: ηικητη

κθ Πρπο μηρι: θεωδοϊη:

λ Πρπο ϣωα ηαϣϊ: ηιαϊκϊα.

λα Ε ϩτο ἀπλα: ἑρμϊα.

ΑΥΗΑ ΑΥΗ ΩΩΗϊΕ ΑΡΕ

λ. ϯϫτηι. ρϩη ἐι. ϫαιυρι.

ϣωη ηϩαιυρι. θ.

ἀ Ε ϩτο μηκα: ηυιτηηα.

β Ε ϩτο ϣωαπα: ηικηφορα.

γ Ε ϩτο μηκα. ΑΥΚϊΑΝΑ.

δ Ε ϩτο ϣωα: μητροφα.

ε Ε ϩρηο μ: ΔΟΡΟΘΕΑ.

ϛ Πρπο: ϣωα: ϫλαρηωνα.

ζ Ε ϩρηο μ: θεωδοτα.

Ε

н҃ С҃ вї м҃: ѳеѡра стратїа:
ѳ҃ Ст҃то ѡ҃ на҃: Кпрїана.
і҃ Ст҃ро м҃: Тимоѳеа.
а҃і Ст҃ѣ апл҃: Вѳоломеа.
ѣ варнавѣ.
в҃і Прѣ ѡца: Онѣфрїа,
г҃і Ст҃їѧ мнцѣ: Акилинѣ.
д҃і Ст҃го прѣка: Єлїїа.
є҃і Ст҃го прѣка: Амоса:
ѕ҃і Ст҃го ѡцана: Тїхона.
з҃і Ст҃ѣ м҃: Манѣ ѣ ѩавїль.
и҃і Ст҃го м҃: Лѣѡтїїа.
ѳ҃і Ст҃го апла ѩхдѣ.
і҃ Ст҃го ст҃ро м҃: Мїѳодїа.
ка҃ Ст҃го м҃: Іѡанна.
кв҃ Ст҃ро м҃: Євѵївїа.

кт сті мучн: агрипини
ка цариця сфинтахи
іоа воті: тро: гла д.

Прикахи шпрінайте але
гаторюле вінтрїпахи хс.
ку дитоінтїй атьлъда
ну прітєтъ. карїнтєчуй
стикъ куливо, кьнїкъ ду
те стьрпїм оа дїлгать.
шптьмрє пьрїцьлуй,
ку слъвнтъ шпчїстїтъ
нацьрєта. шпрітрєкларе
фїюлуй луй дмїцъ, лу
мїн съпроповъдуяри.

ко: гла г.

Астъ чанїродитоаре на

ло поатръ марымтлѧ.

ІЗ: СЛА: В.

Прѣпровѣдꙋнторїи тъ
рїи шпвѣтнторїи дє
дмѣзъх, маи марїи оу ѣ
нѣтлорѣ тъи дмїи, лꙋа
прѣдъншїи рѣтрꙋ рѣдꙋлт
рѧ бꙋнѧтьцпло талѣ,
шп рѣтрꙋ рѣпаꙋ: кѣпрїи
мѣ сїтнѣлѣ шп моар
тѧ атѣлора, маи вѣртꙋ
дѣнъ тоатѣ жѣртвѣ, рѣꙋ
цїꙋторюлѣ дѣ пѣтмѣ.

Слава Іисꙋ: гла Д.

Кꙋ рѣтрѣ барѣ атрїѧ сїа
рѣ, карѣ ꙋбѣцїѣ мѧ пѣтрѣ,
лѣ пѣдарѧ дѣтрїи сїрѣ хс

ся ф дрептатѣ. Петрꙋ аѣ
ѕ́ниі Сімо̃. Кѣтрѣ цїꙋторю
де тайне: Дмне тоате
лецїї, шн тоате лекꙋ но:
(Сфнцїѣта) цїї кѣ ю́бекѣ.
Дерепте аѣ ѕ́ниі кѣтрѣ
дѣніꙋлѣ мѣнтꙋ́торюлѣ.
Пацї ст́ѣ мѣле, сокотѣ
цї а́лшїї мїт: Пацї
мїелꙋшїї мїї. Карїї
а́тентїю кꙋ ц̃ѣцїї мїеꙋ,
ф́трꙋ мѣнтꙋ́рї. Преа́ѣ
ла роатѣ де Дмнѣ́ѣꙋ фе
рїнте а́постволе́ї ка дѣ
рꙋтанѣ ноаѣ ма́ртѣ.
Сѣво ст́ѣї вї. а́пѣ

Ѧ҃ХИА ДХ҃ІЮЛІЄ ДРЕ

ла, дн ѕ҃пл, р҃ѕн, ді. гаїѹ

ІЮЛІЙ, І

а҃ Ст҃ыи вмч҃: Кома и҃ дамиан.
в҃ Положеніе чтнїѧ҃ пр҃ст҃ыѧ бгородицы.
г҃ Ст҃го м҃нка: аѵ҃кн҃ѳа.
д҃ Пр҃по ѻ҃ца на҃: а҃дрѣа.
є҃ Пр҃по ѻ҃ца: а҃ѳанасїа.
ѕ҃ Пр҃обнаго ѻ҃ на҃: Сисоа.
з҃ Ст҃ыи ѻ҃ца на҃: ѳомы и҃ракасїа.
и҃ Ст҃го вл м҃: Прокопїа.
ѳ҃ Сѵ҃ино м҃: пантратїа.
і҃ Ст҃ыи м҃ки: мн.
ді Ст҃ыѧ м҃нцы: Єфимїи.
ві Ст҃ыи м҃: Прола и҃ларїа,
гі Сѵ҃бо а҃хагг҃лъ Гаврїи҃,

а҃ Стго апостола: аткѝ:
є҃ Стѣ м҃: кѵрі, нмтн єго
нѹлнтн.
ѕ҃ Сщнно м҃: аѳнногена.
з҃ Стѣмцн. марнн.
и҃ Стго м҃: Емілїана.
ѳ҃ Стїи: макрнн.
К Стго прка: Ілїа,
трб: Гла, д.

Чела и єцрн рцір трѹпєкь,
шн трѣпта прчило. аль
доиле рнайти солнторю
вінрїн лѹ хс, слвити
Ілїи, чела и дніх антрнмн
лѹн єлнєї бѹнь дарь. ни
пѹтнщеле атонн, штстрь
кьчюнле але кѹрьцн.

дерінть ѧ҃тѣ чело чельчтнь
стінкь при х҃ѡ, ле пворѣрі
вн дескрі. ІЗ҃: ГЛА҃. Б҃.
Прѣчі шн рнаїтн вьѹьтор
лѹкрѹрнло чело марі а҃дѹ
ѹьѹлѹн поітрѹ. Ілїі кѹма
ре нѹмі марі. чела ї кѹ
вітпрѣ та аїтоомнть
нѹ сірїн чін кѹрѣторі дѣ
а҃пѧ. роатѧ пїітрѹ поп
пріхнѹль чела чін юьнтор
де сѹамі. СЛА҃ Ї: ГЛА҃ Ѕ҃.
Прѣчі проповедѹнторію лѹн
х҃с. дескахнѹль мѧрнрило
нічі дѣнь сѹарь нѹті деспа
ці. шн фїеті кѣрѹѧ бо

Ла а ставвіло на
землѹ фелїнѹ ѹза
дотнѹлѹ

на пѣрѣрѧ ѿ дворѣцѣ,
ѿнаитѣ. ѿ трѹчѣ де
сѧ слѹжѣнѣ ѹмѣ ѹ бовѣ,
прѣтѹ тѣдѣнѣ фінѣ ѧро
слѧвѣ. чѣрѣ кѹрѣцѣрѣ сѧ
флѣтѣлѣ полѣтрѣ.

ка Прѣо сѣца: іоа и сімѣ.
кв Стѣѧ: маріа мадалѣнѣ.
и сѣнно мѣ: фокѣ.
кг Стѣі м: трофѣ ѳеофѣ.
кд Стѣѧвѣ м: хрѣстѣнѣ.
кѣ Ѹчѣнѣ стіѧапѣ. мѣтѣ бѣ.
кѕ Сѣнно м: ермолаѣ.
кѹ Стѣовѣ м: пантелѣмо.
кѣ Стѣапѣ: прохо никанор.
кѳ Стѣо мѣка: калѣнѣка.

ѧѣ ѧѣ ѧѣѣ стѣ
1724

юлїе

а. Стыи апль: ипл и ипхаи.
ла. Стго правїна. Єудокїи:

Ахаз лѣт а гѹ. аре.
ла дїзнл ѕ ѕп. гі гаїѹ:
ї шнодитѣ. ді.
а Стыи м: ѕ макавеи. бра
тїи потьти. и Покло
нїе чтномѹ крстѹ тро:
Кѹтєпѹрпль сфнцнтѣ дмнг:
ма: ѳ. акрхїеп. тро:
Спитеи людївоа. ко:
Взнетїи на крстъ волїю:
в. Прїнесїе мощи стго
мнкь: архїдїако: стефань.
г. Прпо мнцн: ѕ: Їакїа.

лѫна.

д҃ Прѣпобнїѧ мⷭ҇ Еѵдокїи.
е҃ Стѣ мⷭ҇ка: Еѵпрїѧ.
ѕ҃ Прѣѡбраженїе гдⷭ҇нѧ
лѫна: Іс хс: прⷭ҇: гла ѯ҃.

Ѩкнѫнутѫ прємѣтѫ
рь хс: гдⷭ҇ь, ѩко арьташи
оучителоть славата. при
ѩ҃ пѫтѫрь. де ѩ ѩтрьлѫча
ѩкѫ ѩко ѡлѧ пѣкѧтоши
ло. лѫмпатаѧ же де пѫ
рѫрѧ карѧ ѧ҃ще. Петрѫ
рѫгѧющѧ ныкѧтоарет
де гдⷭ҇ѧ. дѣтьторюле
де лѫмпѣ славѣщїе.

Іѡ: гла ѯ҃.

Сприѧтѫрь ѩкнѫнутѫ

тѫ

Атъчть.

тѧи хсе дмне, шн при
къ пѹтѹрь оучнїи тъ въ
зѹрь славата. ка дѣкъ
тъво вѣдѣ рытїнїи, ки
нѹрпле тѣлѣ дѣвоѥ сьрцѣ
лѣгѧ, ѩрьлѹмїи въ мъ
тѹрнгаѩ, къ тѹ єцѣ
а дѣвьра стрѣлѹтрѣ пѧ
рїстѣлѣи. сла і: тла, ѕ.

Ѧ ки пѹнїнъ рвїѧрѣта хсе
дмне. атѹчѧ лѹаш
при трїи анть оучнїи, при
пѣтръ шн при іаковъ шн
при іоа, лаѳлаво тѧ сѹн.
шн рки пѹнїдѹтъ мѣтѹи
тарюлъ, матѹра ѳлаворѹ

лаи

Слава Вишегоднѣ

лꙋ҃ кꙋлꙋмпнѧ. ꙗко
пїрїѧ, ѩрь оучнїи тьи
кꙋвьтꙋле, ла пьмѧтꙋсѧ
ꙋхꙋрь прѣфѣцїле, не рѣ
дьнѣ а прївнкꙋпꙋле челе
невьхꙋть. рѧцїрїи слꙋ
жїѧ кꙋ фрнкь зѧпскꙋкꙋ
трїмꙋрь. черюрнле вьте
мꙋрѧ, ѩко пьмьнтꙋле сѧ
кꙋ трїмꙋрь. вьхꙋнѣ прѣ
пьмьнтѣ дмнле славѣ.
ꙋ҃ стго мнка: домїтїана.
н҃ стго мнка: емїлїана.
ѳ҃ стго апла: маѳѳа.
і҃ стго м: ахїдїа: лаврїлїа.
а҃і стго м: ахїдїа: евпла.

ві Сміє
ті Прос
ся